

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.
GENERAL

S/13634
20 November 1979
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЙ ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ
ОБ ОСУЩЕСТВЛЕНИИ РЕЗОЛЮЦИЙ 435 (1978) И 439 (1978)
ПО ВОПРОСУ О НАМИБИИ

1. 26 февраля 1979 года я сделал доклад Совету Безопасности (S/13120) о ходе осуществления резолюций 435 (1978) и 439 (1978) по вопросу о Намибии. Тогда я отметил различие в толковании и понимании со стороны СВАПО и Южной Африки осуществления определенных положений Предложения об урегулировании и пришел к выводу, что нерешенные вопросы, упомянутые в данном докладе, следует решить в соответствии с изложенными в нем рекомендациями.
2. Затем я вел переписку с правительством Южной Африки (S/13143, S/13148, S/13156, S/13172 и S/13173). Из этой переписки выяснилось, что два основных нерешенных вопроса, которые следует решить для облегчения осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, связаны с пунктами 11 и 12 моего доклада от 26 февраля. С целью решения этих нерешенных вопросов в Нью-Йорке 18-26 марта 1979 года были проведены консультации со всеми заинтересованными сторонами, однако, соглашения достигнуть не удалось. Тем не менее, я предпринял дальнейшие усилия по урегулированию разногласий. Однако представители правительства Южной Африки сообщили мне, что определенные элементы пунктов 11 и 12 по-прежнему для них неприемлемы.
3. 15 июля 1979 года я встретился в Луанде с покойным президентом Анголы Нето. На этой встрече он предложил создать вдоль северной границы Намибии демилитаризованную зону с целью облегчения осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. В этой связи он просил меня изучить этот вопрос и разработать концепцию демилитаризованной зоны в качестве одного из средств решения нерешенных вопросов. Президент Нето сообщил мне также о том, что Ангола не будет возражать против учреждения отделения связи Организации Объединенных Наций, как об этом предлагалось в моем докладе от 26 февраля. В Луанде я имел также беседы с председателем СВАПО.
4. В ходе Сопевания глав государств и правительств Организации африканского единства, состоявшегося в Монровии 17-20 июля 1979 года, я подробно обсудил с африканскими лидерами, в том числе с главами прифронтовых государств и нынешним Председателем ОАЕ президентом Либерии Толбертом, последние события, касающиеся вопроса о Намибии.

В начале августа я был информирован о том, что Совещание на высшем уровне прифронтовых государств, состоявшееся в Лусаке, одобрило предложение президента Нето о создании демилитаризованной зоны. В сентябре 1979 года в Нью-Йорке я получил еще одну возможность обменяться мнениями с президентом Толбертом о демилитаризованной зоне, а затем обсудил этот вопрос с Генеральным секретарем ОАЕ.

5. 1 октября 1979 года я представил на рассмотрение соседних государств, а также правительства Южной Африки рабочий документ по вопросу о проведении контроля и создании демилитаризованной зоны вдоль границы Ангола/Намибия и границы Замбия/Намибия с целью облегчения осуществления плана Организации Объединенных Наций. Получив от заинтересованных правительств предварительные мнения по этому вопросу, я предложил провести в Женеве под эгидой Организации Объединенных Наций параллельные консультации на высоком уровне для разъяснения вопросов, возникающих по рабочему документу, в свете осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. С этой целью я направил приглашение всем тем, кто участвовал в консультациях в Нью-Йорке, проходивших в марте.

6. Переписка между правительством Южной Африки и мною в отношении проходивших в Женеве консультаций содержится в документах S/13611, S/13612, S/13614, S/13619, S/13620 и S/13621 и Add.1.

7. Консультации проводились во Дворце наций в Женеве с 12 по 16 ноября 1979 года. На консультациях меня представляли Заместитель Генерального секретаря по специальным политическим вопросам г-н Брайен Уркварт, мой Специальный представитель по вопросам Намибии г-н Марти Антисаари и Заместитель Генерального секретаря по специальным политическим вопросам г-н Абдулрахим Фарах, которых сопровождали старшие военные и политические эксперты Секретариата.

8. В ходе консультаций были затронуты все аспекты концепции демилитаризованной зоны в отношении плана Организации Объединенных Наций, одобренного резолюцией 435 (1978) Совета Безопасности. В этой связи функции ЮНТАГ, связанные с демилитаризованной зоной, были всесторонне обсуждены в контексте соответствующих положений Предложения об урегулировании. Были также обсуждены положения рабочего документа, касающегося участия соседних государств и СВАПО, а также правительства Южной Африки. Кроме того, был проведен обмен мнениями по соответствующим пунктам моего доклада от 26 февраля 1979 года в контексте предложения о демилитаризованной зоне и предусмотренных мер по прекращению боевых действий.

9. Помимо этого, мои представители встретились с представителями других намибийских организаций, находившимися в Женеве.

10. На заключительном этапе консультаций прифронтные государства согласились с концепцией демилитаризованной зоны и общими положениями рабочего документа. СВАПО также согласилась с концепцией демилитаризованной зоны. Было отмечено, что, если Южная Африка также согласится с этой концепцией, можно затем подробно обсудить технические вопросы.

11. С делегацией Южной Африки были проведены широкие консультации по всем аспектам концепции демилитаризованной зоны. В ходе этих консультаций были обсуждены вопросы, касающиеся ответственности различных сторон, и способы проведения контроля и создания демилитаризованной зоны. После необходимых консультаций, касающихся принятия концепции демилитаризованной зоны, делегация Южной Африки обязалась срочно сообщить своему правительству о результатах консультаций, с тем чтобы как можно скорее выяснить его позицию по этому вопросу.

12. Я незамедлительно сообщу Совету о позиции правительства Южной Африки по вопросу принятия концепции демилитаризованной зоны.
